

Decimoquarto Domingo En el Tiempo Ordinario

9 de Julio de 2023

St. Augustine

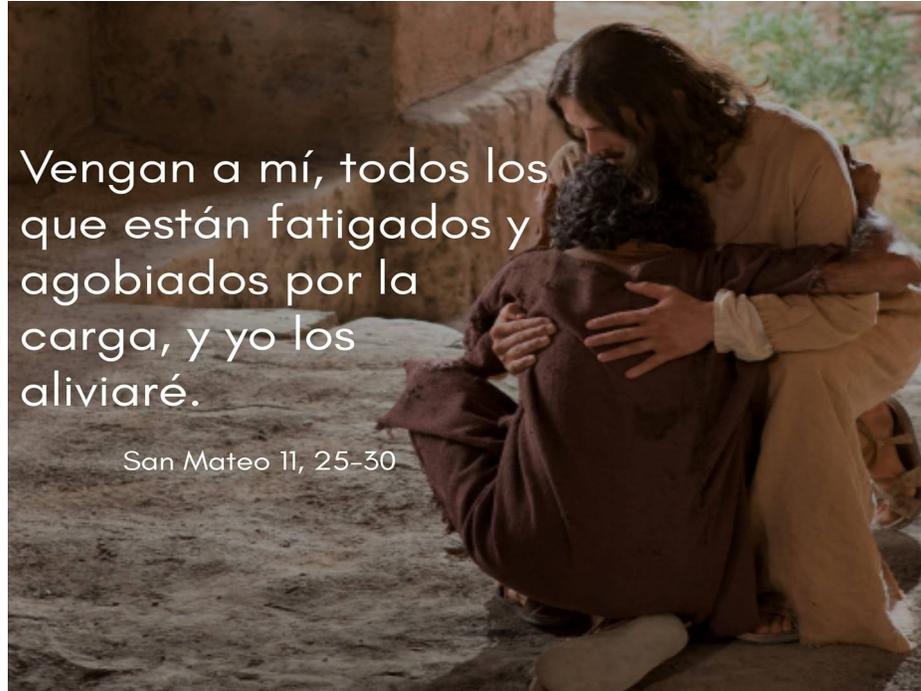
CATHOLIC CHURCH

Our heart is restless until it rests in you Lord.



Vengan a mí, todos los que están fatigados y agobiados por la carga, y yo los aliviaré.

San Mateo 11, 25-30



Lecturas Litúrgicas de Domingo

Libro De Bilingüe : Pagina 339

Primera Lectura – Zacarías 9, 9-10

Salmo – 144, 1-2. 8-9. 10-11. 13-14

Segunda Lectura – Romanos 8, 9. 11-13

Evangelio – Mateo 11, 25-30

Libro Azul de Ingles: Pagina 213

Misa Semanal Lecturas

Mar @ 6pm: Gn 32, 23-33 | Mt 9, 32-38

Mié @ 9am: Gn 41, 55-57. 42, 5-7a. 17-24a | Mt 10, 1-7

Jue @ 9 am: : Gn 44, 18-21, 23b-29. 45, 1-5 | Mt 10, 7-15

Vie @ 12pm: Gn 46, 1-7. 28-30 | Mt 10, 16-23

Decimoquinto Domingo Lecturas

Is 55, 10-11 | Rom 8, 18-23 | Mt 13, 1-23

Ofrendas De La Semana Anterior

	2023	2022
San Agustin	\$7,396	\$6,787
Saint Elizabeth	\$1,303	\$347

Horario de Oficina

Lunes-Viernes
9:00 am - 3:00 pm

SABADO, 15 de Julio

Misa Ingles @ 5:00 pm

DOMINGO, 16 de Julio

Misa Ingles @ 9:00 am

Misa Español @ 5:00 pm

Santa Elizabeth Ann Seton

Jueves, 13 de Junio

Misa Español @ 7 pm

DOMINGO, 16 de Julio

Misa Ingles @ 11:30 am

Misa Español @ 2:00 pm

Intenciones

Sábado 8 de Julio

Intención Especial

Domingo 9 de Julio

†Suzie Erickson

Domingo 9 de Julio (St. Elizabeth)

Feligreses

Sacramento de la Reconciliación

Viernes — 11:00am-11:45am | 12:30-1pm

Sábado — 3:45-4:45pm

Cairo Domingo- 11:00-11:30am | 1:15-1:45pm

O Por Cita- (229)226-3624

Próximo Segunda Colección

Church in Africa

16 de Julio

Conéctate con nosotros en línea!
<http://staugustinethomasville.weebly.com/>
<https://www.facebook.com/>



Parochial Administrator:
Father Godfred Boachie-Yiadom

Deacons
Rev. Mr. John Blaha
Rev. Mr. David Wendel
Rev. Mr. Miguel Gutierrez

Parroquia de la Misión
St. Elizabeth Ann Seton
1500 11th Ave NW
Cairo GA 39828

211 N. Pinetree Blvd, Thomasville GA 31792 • 229.226.3624 • staugustinethomasville@gmail.com

Decimoquarto Domingo en el Tiempo Ordinario

La lectura de hoy del Evangelio de Mateo viene después de un discurso en el que Jesús reprocha a las personas que han sido testigos de sus proezas y aún no creen. En este contexto, el Evangelio de hoy explica el por qué de esta incredulidad y revela lo que es necesario para la fe. El Evangelio de hoy también continúa mejorando nuestra comprensión del discipulado como lo hizo el Evangelio de la semana pasada.

Jesús primero ora en acción de gracias a Dios que se ha dado a conocer a los discípulos de Jesús. Alaba a Dios que se ha dado a conocer a los “pequeños” y no a los sabios y entendidos. Como en otras lecturas recientes del Evangelio de Mateo, aquí se hace un contraste entre los fariseos incrédulos, que son sabios y eruditos, y los discípulos fieles, recaudadores de impuestos y pecadores con los que Jesús se relaciona.

La segunda parte de esta lectura llama nuestra atención sobre la unidad entre el Padre y el Hijo. Dios se ha dado a conocer a través de Jesús, y al conocer a Jesús, llegamos a conocer al Padre. En la vida de Jesús y en su persona, Dios se nos revela.

En las oraciones finales del Evangelio de hoy, la enseñanza de Jesús se contrasta nuevamente con la enseñanza de los fariseos. Este tema común del Evangelio de Mateo probablemente refleja la tensión que existía entre Jesús y los fariseos y entre los fariseos y la comunidad de cristianos para quienes escribió Mateo. El judaísmo farisaico se convirtió en la forma predominante de judaísmo después de la destrucción del Templo en Jerusalén alrededor del año 70 d.C. Aquí esa tensión se expresa como caminos alternativos de santidad. Algunos podrían considerar que la observancia cuidadosa de la ley mosaica enseñada por los fariseos era difícil y onerosa. Por el contrario, el camino de santidad de Jesús se presenta como sencillo e incluso tranquilo.

www.loyalpress.com



La Iglesia de San Agustín facilitará clases de formación para la celebración de la Quinceañera en la parroquia. Cada clase de formación dura 2 horas. Participación en estas clases de formación cumple los requisitos de celebración una Quinceañera en San Agustín
Viernes Julio 14 – 6:30 pm
Sábado Julio 22 – 10:00 am
Dónde: Salón Social – San Agustín
Para registrarse o solicitar más información favor de llamar a la oficina de San Agustín.



Campamento bíblico para niños en San Agustín - está listo para despegar!

Organizaremos nuestro campamento bíblico para niños los días 22 y 23 y 29 y 30 de julio, de 9 a. m. a 2 p. m. Actualmente estamos tomando solicitudes para aquellos interesados en participar. Después de cada misa, habrá solicitudes disponibles, asegúrese de entregarlas en la oficina parroquial antes del 14 de julio. Si está interesado en hacer que nuestro campamento sea un éxito, puede hacer una donación para cubrir el costo. Hay cajas de donación disponibles en el Narthex. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con la oficina parroquia.

¡Gracias por su generoso apoyo en la Colección Peter Pence de la semana pasada! Como parroquia, recolectamos \$1,115.00. Nuestras contribuciones se unirán a las de nuestros hermanos y hermanas en todo el mundo para ayudar al Papa Francisco en su ministerio a la Iglesia Universal, incluido el alivio a las personas necesitadas y el apoyo a la Santa Sede.



Por favor no entre a la iglesia con comida o bebida .





PETICIONES DE ORACIÓN

Recuerde en sus oraciones a nuestra familia y amigos de la parroquia. Si tiene a alguien que necesita oraciones.

Mack Barrentine,
Tom Ceccacci
Alicia Gorosin
†Bill Klug
Linda Nuijten
†Chloe Baso
Phyllis Creager
Karon Hales
†Paul Puskar
Mia Taylor

†Jerry Funk
Jamie Hurst
Jim Watts
†Rita Ragan
†Dolores Williams,
Cayman Diaz
David McLendon
Tiann Taylor
Becky Catlin
†Lisa Fuks

Carina Juarez
Todd Taylor
†Jim Fayette
Amanda Caldwell
Bob Dupuy
†JoAnn Humphries
Den Mirabzadeh
Marilyn Funk
†Katherine Chamberlin
†Tom Alexander

Louis Catlin
Amanda Caldwell
Chris Caldwell
Marianne Ellis
Mary Wise
Beverly Boyle
†Bradley Gaupp
†Michael Kress
†Sergio Cabilao
†Jesse Daniel Elias



Bienvenidos Nuevos Feligreses

Entras a esta iglesia no como un extraño, sino como un invitado de Dios. Esperamos que encuentre una comunidad cristiana amorosa. Esperamos beneficiarnos de su singularidad. Para registrarse y obtener más información, visite nuestro sitio web o llamar oficina parroquial.



Fondo de Construcción

En oración, considere dar al fondo de construcción mientras el fondo continúa disfrutando de la exención de impuestos de la Diócesis. Por favor indicar el fondo de construcción cuando hace una donación .

Costo total de los Proyectos : \$105,543.00
Su contribución al fondo de construcción: \$89,809
Gracias por tu generosidad.



La sala de adoración está abierta ahora para cualquier feligrés que quiera dedicar un tiempo para visitar. Cristo te está esperando para pasar un tiempo con Él y calmar tu miedo. Ven y comparte tu alegría y descansa tu alma en la oración contestada.



Vence el cuarto domingo de cada mes.

Por favor de traer a misa el

23 de Julio

Frutas enlatadas o secas,
Jugos (naranja, manzana, uva,
etc.)

Recuerde que los niños menores de 12 años deben ir al baño acompañados por un padre/tutor. Los jóvenes menores de 16 años no deben salir del santuario sin un padre/tutor. Agradecemos su ayuda para proteger a nuestra juventud. Gracias.



Entrenamiento Virtual Virtus Protegiendo a los Niños de Dios

Esta capacitación es obligatoria para todos los voluntarios y empleados de la Diócesis de Savannah. Si tiene preguntas, envíe un correo electrónico a augustinevirtus@gmail.com o llame a la oficina parroquial.



Jornada Mundial de la Juventud 2023!

Para mas información
DIOSAV.ORG/YOUTH/EVENTS/WORLD-YOUTH-DAY

Viaje principal
28 de Julio—7 de Agosto 2023



Gracias a todos los que han contribuido a la Campaña Católica Anual. **Felicitaciones a la Parroquia de St. Augustine.** El objetivo de la parroquia es de **\$23,244**. A partir del 6 de julio nuestro total donado es de **\$27,844.98**. **Felicitaciones a la Parroquia de St. Elizabeth Ann Seton** — La meta de **\$4,534** fue sobre pasada con una cifra de **\$5,385**.



DIRECTORIO DE PERSONAL

Diacono

Rev. Mr. John Blaha 227.8377
Rev. Mr. Miguel Gutierrez (Bilingual)
352.553.7811

Coordinadora Hispana

María Barragán 229.413.2289

Knights

Wes Sowell 200.7818

Directora de Música

Mayra Lara 229.224.9141

Educación Religiosa

Rev. Mr. Miguel & Andrea Gutiérrez
352.553.7811

Secretaria de la Iglesia

Cristy González 229.226.3624

Platicas De Pre-Cana (Curso De Matrimonio)

Eva Y Eduardo Rodríguez
229-921-3994

Notificaciones del hospital: llame a la oficina parroquial e infórmenos si usted o un familiar directo es un paciente en el hospital y desea ver a un sacerdote o recibir la Eucaristía. Esta es la única forma consistente en que nuestra parroquia sabrá que hay alguien en el hospital. Debido a las leyes de HIPAA, la declaración de que usted es católico en el formulario de admisión no se entregará a la parroquia. El número de la oficina es 229-226-3624. Gracias.

Número de la línea directa de abuso Para denunciar el abuso sexual de un menor por parte de un empleado o voluntario de la Diócesis de Savannah, llame al número de la línea directa de abuso al 888.357.5330 o la Oficina para la Protección de Niños y Jóvenes al 912.201.4073/4.



Liberación de participación: tenga en cuenta que al ingresar a las instalaciones de la Iglesia, acepta que su voz, nombre y/o imagen se utilicen, sin compensación, en películas y cintas para su uso en todos y cada uno de los medios asociados con la Diócesis Católica de Sabana; y libera a la Diócesis Católica de Savannah, sus sucesores, cesionarios y licencias de cualquier responsabilidad de cualquier naturaleza. Hable con un representante diocesano si tiene alguna pregunta o inquietud.

©2022 St. Augustine Catholic Church Thomasville GA

Lecturas De Julio

FECHA	LECTORES	SALMO
SAB 7/2	Gerardo Chari	Coro
DOM 7/9	Jorge Jonathan	Coro
DOM 7/16	Sol Chari	Coro
DOM 7/23	Jonathan Gerardo	Coro
DOM 7/30	Gerardo Jorge	Coro

Flores de Altar

Si desea tener flores en el altar en memoria de un ser querido o en celebración de una ocasión especial, llame a la oficina parroquial.

Peticiones

Si desea celebre Misa para una ocasión especial, en nombre de un familiar/amigo o un ser querido fallecido, llame/visite la oficina parroquial.

Salon

Recuerde si desea utilizar el salón social llama a la oficina parroquial.

Homilías del padre
ya están disponibles en
podcasts!
<https://anchor.fm/frgodfred>



Cualquier hombre católico interesado en unirse a los Knights of Columbus puede comunicarse con Wes Sowell, GK @200.7818 o visitar



[Formed.org/signup](https://formed.org/signup)

Anuncios en boletín

Si desea incluir un anuncio en el boletín, envíe información antes del Martes a

stagustinthomasville@gmail.com



Carolyn Ronayne
Realtor®

Cell: 609-980-8834
Office: 229-226-3911
ronaynecarolyn01@gmail.com
www.keysouth.com

